



NORTE | PORTUGAL
UNE RÉGION UNIQUE

NORTE EN CHIFFRES

144

kilomètres de
côte atlantique

100

mille étudiants
dans l'enseignement
supérieur

70

destinations au
départ de l'aéroport
de Porto

17

milliards
d'euros
d'exportations

3,7

millions
d'habitants

40

% du territoire
protégé

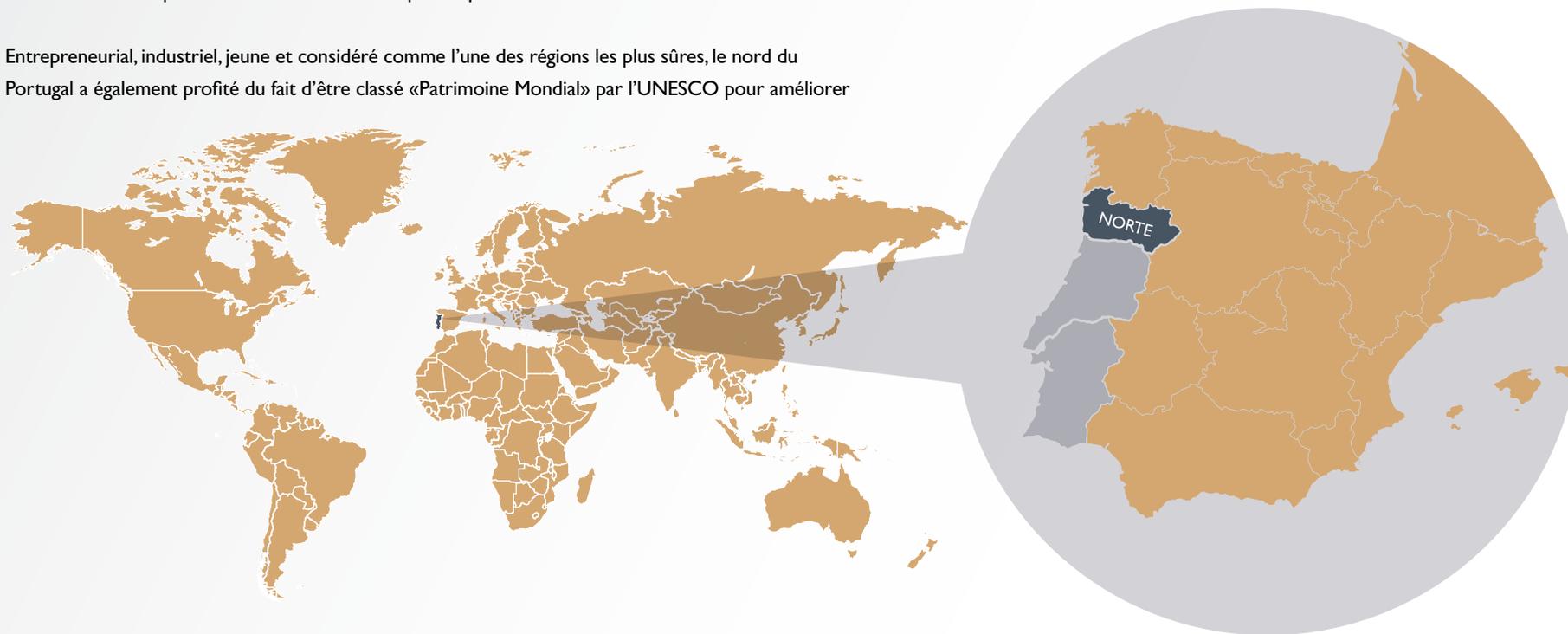
SMART LOCATION

NORTE, UNE RÉGION EN EUROPE ET DANS LE MONDE

Avec 3,7 millions d'habitants, représentant 54% de la population active nationale, la région du Nord, située au nord-ouest de la Péninsule Ibérique, se caractérise par son ouverture vers l'extérieur, par une forte tradition et expérience dans le commerce international et par une tendance enracinée de flux migratoires de la population. Ses 144 kilomètres de côte atlantique offrent également des opportunités en termes d'internationalisation et de communication économique. Ces relations fortes avec la mer sont à la base d'un patrimoine culturel et historique unique.

Entrepreneurial, industriel, jeune et considéré comme l'une des régions les plus sûres, le nord du Portugal a également profité du fait d'être classé «Patrimoine Mondial» par l'UNESCO pour améliorer

les zones urbaines, historiques et naturelles présentant un fort potentiel pour l'internationalisation et la demande touristique. La richesse de cette région s'est étendue aux différents espaces culturels et sportifs, ainsi qu'à ses gens qui ont, dans plusieurs domaines, internationalisé et diffusé à travers le monde le nom de la région du Nord, mais aussi du Portugal.





SMART BUSINESS

NORTE, UNE RÉGION À VOCATION INDUSTRIELLE ET EXPORTATRICE

La région du Nord est la cinquième région la plus industrialisée de l'Union Européenne-15 et possède une sérieuse vocation industrielle et exportatrice avec une balance commerciale régionale positive, représentant environ 45% des entreprises nationales d'exportation.

Le secteur textile est sans aucun doute la principale d'activité qui contribue à ce constat. Néanmoins, le secteur des machines et des équipements électriques, l'industrie de la chaussure et, en même temps, les activités fondées sur la technologie et ayant un fort potentiel d'internationalisation, gagnent du terrain.

La région du Nord se distingue également par sa façade atlantique qui assure, au niveau de la Péninsule Ibérique, le plus grand flux international de marchandises de et vers l'UE, à partir du port de Leixões. Cette distinction comprend également l'un des meilleurs aéroports en Europe - l'aéroport Francisco Sá Carneiro. Il est considéré comme l'aéroport le plus important du nord de la Péninsule Ibérique, compte tenu de son volume du trafic, de sa zone d'influence et de la connectivité. Avec une capacité de traitement d'environ six millions de passagers par an, il offre environ 70 destinations. Quant aux frontières terrestres, le nord du Portugal est au premier rang du flux de passagers entre le Portugal et l'Espagne, surtout vers la région voisine, la Galice, avec une augmentation des sorties et des entrées de marchandises dans l'espace régional. L'entrepreneuriat du nord du Portugal est toujours indissociable de ses entreprises qui, dans certains cas, ont atteint un niveau de projection internationale.





SMART PEOPLE

SCIENCE, TECHNOLOGIE ET UN CAPITAL HUMAIN D'EXCELLENCE

La région du Nord dispose aujourd'hui de centres d'excellence et de référence internationale en recherche et développement dans divers domaines scientifiques et technologiques qui résultent de la spécialisation de ses cadres supérieurs et de la création de capital critique dans ses universités et centres de recherche. Cette tendance provient du nombre d'étudiants de l'enseignement supérieur qui dépasse les 100 000. Cette région a ainsi une capacité de formation de capital humain élevée, qui, combinée avec les capacités entrepreneuriales et créatives, font du nord du Portugal une source de ressources humaines d'excellence.

Il y a des centres de recherche qui ont déjà reçu l'accréditation internationale et qui sont devenus les préférés des chercheurs étrangers. Dans le domaine des sciences de la santé, les pôles d'excellence qui se distinguent sont l'Institut de biologie moléculaire et cellulaire (IBMC), l'Institut de Génie Biomédical (INEB), l'Institut de Pathologie et d'Immunologie de l'Université de Porto (IPATIMUP) et l'Institut International et Ibérique de Nanotechnologie (INL). En termes d'ingénierie, la recherche et développement a atteint un seuil de référence avec l'Institut de Polymères et Composites, le 3B's Research Group - Biomaterials, Biodegradables and Biomimetics et avec l'Institut de Génie Mécanique et de Gestion Industrielle (INEGI). L'Institut d'Ingénierie et des Systèmes et des Ordinateurs de Porto (INESC Porto) excelle dans le domaine des technologies de l'information et de la communication.





SMART LIFESTYLE

NORTE, LA SCÈNE DES MARQUES INTERNATIONALES

Caractériser le nord du Portugal, c'est parler de culture et de création artistique. Divers ensembles de centres créatifs et culturels apparaissent comme des marques internationales. `Casa da Música` est l'un des exemples les plus évidents d'un centre d'excellence dans le domaine des arts et du spectacle, démocratisant l'accès à la culture et à la musique.

Jouissant d'une renommée internationale, la Fondation Serralves est un autre de ces centres culturels de référence au niveau régional et national, grâce à son Musée d'art contemporain. `Centro Cultural Vila Flor`, à Guimarães, et `Casa das Artes`, à Vila Nova de Famalicão, se sont distingués en termes d'accueil, de programmation et de promotion de divers événements artistiques et culturels d'importance nationale et internationale.

La vitalité culturelle est également liée au rôle d'importance des théâtres publics tels que `Teatro Circo de Braga`, entièrement rénové, `Teatro Nacional S. João`, à Porto, `Teatro Municipal de Vila Real` et `Teatro Municipal de Bragança`.

La création artistique et littéraire est l'une des marques les plus pérennes de la région. Au niveau de la littérature, et parmi beaucoup d'écrivains, des noms comme Miguel Torga et Agustina Bessa-Luís, et plus récemment, le vainqueur du Prix Camilo Castelo



Branco, Manuel Jorge Marmelo, et Valter Hugo Mãe, ayant reçu le Prix José Saramago, sont très connus.

Dans le domaine de la peinture, on distingue, entre autres artistes, Júlio Resende et Graça Morais. Dans le domaine de la musique, nous soulignons les pianistes de renommée Rui Massena, Maria Helena Sá e Costa et Pedro Burmester. En architecture, l'«Escola do Porto» est devenue célèbre grâce, entre autres, à Fernando Távora, Alcino Soutinho, Souto Moura et Siza Vieira, les deux derniers ayant déjà reçu le prix Pritzker, le prix le plus important au monde dans le domaine de l'architecture.

Quant au cinéma, le réalisateur Manoel de Oliveira, qui est né à Porto, est l'un des auteurs les plus prestigieux et les plus influents du cinéma européen du XX^e et XXI^e siècle. Ses films représentent la mémoire et l'image de Porto, du 'Alto Douro' et de Trás-os-Montes.

La mode, avec la signature du Nord, a atteint un grand prestige avec des noms tels que Maria Gambina, Nuno Gama, Ana Sousa, Luís Onofre, Katty Xiomara et Micaela Oliveira. Une renommée qui est également due à la promotion de deux événements majeurs dans la région - Portugal Fashion et Modtissimo, qui ont contribué au lancement des créateurs portugais, surtout sur les passerelles des principales scènes de la mode européenne.







SMART LIFESTYLE. SMART LOCATION

NORTE, UNE OFFRE TOURISTIQUE, UNE DESTINATION

Le nord du Portugal est l'une des destinations touristiques qui a un fort potentiel de croissance interne et externe. La région a été distinguée par différentes entités étrangères, pendant des années consécutives, comme la meilleure destination européenne, avec un nombre croissant de visiteurs.

Parmi ses plusieurs pôles d'attraction touristique, il faut souligner les sites classés au patrimoine mondial de l'UNESCO. Tout d'abord, le centre historique de Porto, classé en 1996, grâce à la préservation des bâtiments millénaires ayant une tradition culturelle et commerciale. En 1998, les gravures rupestres de Foz Côa ont également été classées par l'UNESCO comme la plus grande collection au monde de peintures préhistoriques en plein air. En 2001, le centre historique de Guimarães est classé au patrimoine mondial et la région viticole du 'Alto Douro' est classée comme «paysage culturel évolutif vivant». Cette région est le lieu de naissance de l'un des vins plus remarquables de l'histoire de l'humanité: le 'Vinho do Porto', produit dans la plus ancienne région délimitée au monde.





Dans la région du Nord, l'offre touristique comprend encore la découverte d'un nombre croissant de produits bénéficiant d'un certificat d'appellation d'origine. Outre le vin, il y a l'huile d'olive, les saucissons, le miel et d'autres produits agroalimentaires, ainsi que la dentelle au fuseau et la filigrane, entre autres produits artisanaux offrant une excellente marque de qualité et d'authenticité. La grande valeur du patrimoine et de la culture associée à ces produits a même conduit à la création d'outils de promotion à thème, comme par exemple la Route du Vin de Porto, la Route du 'Vinho Verde' et la Route de L'Luile D'Olive de Trás-os-Montes.

La carte touristique de la région comprend aussi les demeures et les domaines utilisés pour le tourisme rural ou comme maison d'hôtes de charme. Les efforts d'organisation et de promotion du tourisme patrimonial dans la région se poursuivent et sont très importants. La Route du Roman de la vallée de Sousa est un exemple réussi de cet effort.



Un tourisme de qualité en croissance permanente, soutenu par une cuisine riche et par un éventail d'activités de plein air à caractère ludique et sportif, contribuant à une plus grande offre de tourisme d'aventure, de l'environnement et de nature. Ainsi, la région a deux géoparc - 'Geopark Arouca' et 'Géoparc Terras de Cavaleiros', reconnus pour leur patrimoine géologique exceptionnel de portée internationale, combinés avec toute une stratégie de développement durable.

La région se définit également par un pourcentage important du territoire qui bénéficie d'un statut de protection de la nature. C'est le cas du parc national de Peneda-Gerês et des parcs naturels de Montesinho, Alvão et Douro international.

NORTE

UNE RÉGION SMART

À VISITER, À CONNAÎTRE ET OÙ INVESTIR !



Comissão de Coordenação e Desenvolvimento Regional do Norte

Rua Rainha D. Estefânia, 25 I

4150-304 Porto

Portugal

Tel. +351 226 086 300

Fax. +351 226 061 480

E-mail: geral@ccdr-n.pt

www.ccdrn.pt

 facebook.com/ccdrnorte

 twitter.com/ccdrn

